

فهرست العدد الحادي والاربعين

القسم باللغة العربية

- مقدمة العدد الحادي والأربعين.

قسم المقالات الحقوقية:

- قواعد اليونسترال والضوابط العامة لنظام التحكيم التجاري الدولي للامم المتحدة، بقلم خالد أمين مصطفى يوسف.

- اتجاهات تعديل قواعد تحكيم اليونسترال في ضوء متطلبات الممارسين، بقلم عبد الحميد الاحدب.

قسم الاجتهاد

أ. الاجتهاد القضائي اللبناني

- رقم 1- تحكيم - تزوير مدني - شروط التذرع به - اختصاص - ايصال - دعوى اصلية - دعوى تزويرية فرعية - قرار تحكيمي مبرم - تمييز - طعن - قرار استئنائي - تعليل صحيح - اسباب خاطئة - تصديق - تناقض - تفسير قرار تحكيمي في اطار دعوى تزوير - جواز (لا).
(محكمة التمييز المدنية، الغرفة الخامسة، رقم 35، تاريخ 2004/7/8، فرنسوا سعادة / الرهبانية المارونية المريمية، تقرير تمييزي للقاضي حبيب حدثي).

- رقم 2- تحكيم - قرار تحكيمي - طعن - نقض - شروطه - تناقض - رؤية الدعوى انتقالا بعد الابطال - إرث - اختصاص للبت فيه.
(محكمة التمييز المدنية، الغرفة الخامسة، رقم 12، تاريخ 2006/1/24، ورثة جبران خليل ورفاقهم / سورين خان اميريان وشركة اسلكا ش.م.م.).

- رقم 3- تحكيم - تدابير مستعجلة - صلاحية المحكم.
(قاضي الامور المستعجلة في بيروت، رقم 252، تاريخ 2006/4/17، شركة المؤسسة الاتحادية للطباعة والنشر ش.م.م. / جمعية التنمية الاجتماعية والثقافية).

- رقم 4- تحكيم - تعيين محكم - قرار رئيس الغرفة الابتدائية - طعن - عدم احترام آلية تعيين المحكم المتفق عليها - جواز الطعن - لا استئناف بطريق الابطال في حال تطبيق آلية التعيين المتفق عليها.
(محكمة الاستئناف المدنية في بيروت، الغرفة الثالثة، رقم 1280، تاريخ 2006/6/15، فارس الفرا / محمد الصواف ورفاقه).

- رقم 5- تحكيم - مهلة التحكيم - تحديدها - تاريخ الطلب - سقوط التحكيم بانقضاء مهلته.
(محكمة الاستئناف المدنية في بيروت، الغرفة الثالثة، تاريخ 2006/7/6، نبيل بشعلاني / جورج وخليل شويتير).

- رقم 6- تحكيم دولي - قرار تحكيمي - صيغة تنفيذية - استئناف - المادة 817 أ.م.م. - قضية محكوم بها - نظام عام دولي.
(محكمة الاستئناف المدنية في بيروت، الغرفة الثالثة، رقم 1414، تاريخ 2006/7/6، خالد يوسف المرزوق / فيصل المرزوق ورفاقه).

- رقم 7- تحكيم مطلق - اتفاق الفريقين - قرار تحكيمي - طعن - استئناف - لا تمييز - تطبيق قواعد العدل والانصاف - تطبيق القواعد القانونية.
(محكمة التمييز المدنية، الغرفة الخامسة، قرار رقم 2007/11، تاريخ 2007/1/29، بريالبي س.ب.أ. / اندوستريا كازياريا).

- رقم 8 - تحكيم دولي - تعيين محكم - اتفاقية التحكيم - القواعد المطبقة - اختصاص - طريقة تعيين المحكم - بيانات اتفاقية التحكيم الدولي.
(رئيس الغرفة الابتدائية الاولى في بيروت، تاريخ 2007/3/5، صباح الرئيس / جورج جمعة).

ب - الاجتهاد القضائي المصري

- رقم 1 - تحكيم - قانون الجمارك - اختصاص لجان التحكيم - حكم تحكيم - بطلان - اسباب محددة حصرا او القصور في التعليل (لا).
(محكمة استئناف القاهرة، الدائرة 91 تجاري، تاريخ 2006/4/26، وزير المالية / شركة ايتا للتجارة).

- رقم 2- تحكيم - حكم تحكيم - عدم إعلانه - عدم سريان مهلة الطعن.
(محكمة استئناف القاهرة، الدائرة 91 تجاري، تاريخ 2006/4/26، وزير المالية / الشركة المصرية الاسكندنافية للاستيراد والتصدير).

- رقم 3- تحكيم دولي - غرفة التجارة الدولية - جهة قضاء (لا) - مهمة - شرط تحكيم - اتفاق تحكيم - تحديد - مراجعة حكم التحكيم - غاية - عقد مقاوله - دعوى بطلان حكم التحكيم - ليست استئنافا.

(محكمة استئناف القاهرة، الدائرة 91 تجاري، تاريخ 2006/4/26، شركة العالم العربي مصر للطيران ولل فنادق / شركة مارتييم هوتيل سلفست MBH).

- رقم 4- تحكيم - إتفاق التحكيم - تفسيره - نية الفريقين الحقيقية - سلطة محكمة الموضوع.
(محكمة استئناف القاهرة، الدائرة 91 تجاري، تاريخ 2006/4/26، رئيس مجلس ادارة شركة الغازات البترولية "بتروجاس" / الممثل القانوني لشركة M.T.H. النمساوية).

القسم باللغتين الفرنسية والانكليزية

- مقدمة العدد الحادي والأربعين.

قسم المقالات الحقوقية:

- تقرير حول التحكيم والمصالحة.

- تسوية المنازعات التجارية - مراجعة في احكام قانون الانستفال النموذجي.

ببليوغرافيا وأخبار التحكيم :

- قانون التحكيم، قانون التجارة الدولية، بقلم فيليب فوشار.

- التدابير المؤقتة في التحكيم الدولي، بقلم هناء وهبة.

- التحكيم في القوانين العربية، بقلم حمزة حداد.

- التحكيم في العالم العربي، مؤتمر تونس (17-18 ايار 2007).

مقدمة العدد الحادي والأربعين

بعد الانتشار الواسع الذي حققه القانون النموذجي للتحكيم التجاري الدولي وقواعد اليونسترال لعام 1976، كان لا بد من إعادة النظر ببعض أحكام هذا القانون ولذلك، قررت الهيئة المنبثقة عن الأمم المتحدة، خلال جلستها التاسعة والثلاثين المنعقدة في نيويورك بين 19 حزيران (يونيو) والسابع من تموز (يوليو) 2006، تكليف لجنة خاصة لإعادة النظر بأحكام قانون التحكيم النموذجي. وكان هذا المشروع الرامي إلى تحديد مواطن إعادة النظر في القانون النموذجي قد استوقف أعمال الهيئة المذكورة منذ عدة سنوات.

ولأن قانون اليونسترال النموذجي يؤلف إلى حد بعيد النص الأساسي المعتمد لدى معظم الدول العربية لإدخال التحكيم كوسيلة بديلة بارزة لغضّ الخلافات والمنازعات التجارية الداخلية والدولية، وجدنا أن نشر الأعمال التحضيرية التي تلقي أضواءً على ما قد يطرأ من تعديلات على نظام اليونسترال يستأهل كامل الإطلاع والاهتمام.

فبصرف النظر عما إذا كان نظام اليونسترال سيتعدّل أم لا، وعما إذا كانت الملاحظات الإنتقادية أو المقترحات الإيجابية هي في محلها أو لم تكن، يبقى أن الممارسة اليومية في حقل التحكيم تحتاج إلى مزيد من المشاركة في هذا النقاش الدائر حالياً في معظم أنحاء المعمورة. فضلاً عن أن الإطلاع على الملاحظات التي أبدتها اللجان المتخصصة حتى الآن كفيلاً بحد ذاته لتبيين الجدليات القائمة. ولذلك، قررنا تخصيص معظم هذا العدد لموضوع إعادة النظر بأحكام اليونسترال، ونشرنا التقارير الواردة من فيينا بلغتها الأصلية، أي بالإنكليزية، وأضفنا إليها ما كان أصلاً معداً للنشر، ألا وهو تنمة نص الأطروحة التي تقارن بين أحكام اليونسترال والنظام التحكيمي في المملكة العربية السعودية، وذلك إلى جانب مداخلة باللغة العربية تنطلق من متطلبات الممارسة اليومية لأحكام اليونسترال.

وبالتالي يكون هذا العدد متصفاً بسمة طاغية، وهي التركيز على إعادة النظر في نظام اليونسترال.

غير أننا تركنا المجال واسعاً أيضاً لنشر الاجتهاد التحكيمي في لبنان وجمهورية مصر العربية، من خلال قرارات مميزة، جعلنا لكل منها، كالعادة، ملخصاً دقيقاً، سبقته "كلمات مفاتيح"، بهدف تسهيل البحث والترتيب والأرشفة، لما فيه حسن سير العمل بأوجهه العلمية.

كما يسرنا أن ننشر مقدمات ثلاث لمؤلفات قيّمة تعنى بالتحكيم، باللغات العربية والإنكليزية والفرنسية.

ابراهيم نجار